

او و او

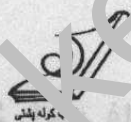
مارک لوی

ترجمهٔ راحله فاضلی



کتاب گزیده

- سرشناسه : لوی، مارک، ۱۹۶۱ - م.
- عنوان و نام پدیدآور : Levy, Marc
- مشخصات نشر : او و او / مارک لوی: ترجمه راحله فاضلی.
- مشخصات ظاهری : تهران: کتاب گولمپشتی، ۱۳۹۶.
- شابک : ۲۸۸ ص.
- وضعیت فهرست‌نویسی : 978-600-461-115-2
- یادداشت : فیبا
- موضوع : Elle et lui : roman, [2015].
- موضوع : عنوان اصلی: [2015].
- شناسه افزوده : داستان‌های فرانسه -- قرن ۲۰ م.
- رده‌بندی کنگره : French fiction -- 20th century
- رده‌بندی دیویی : فاضلی، راحله، ۱۳۶۱ - مترجم
- شماره کتابشناسی ملی : PQ ۲۶۸۰/۹ الف ۸۱۳۹۶
- ۸۴۳/۹۱۴
- ۴۹۳۳۴۷۷



آور او

مارک لوی

ترجمه راحله فاضلی

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۴۶۱-۱۱۵-۲

نوبت چاپ: اول - ۱۳۹۸

ویراستار: خسرو کیان‌راد

صفحه‌آرا: آتلیه کوله‌پشتی

شمارگان: ۵۰۰ نسخه

نشر کتاب کوله‌پشتی

تلفن: ۶۶۵۹۷۳۱۳ - ۶۶۵۹۴۸۱۰

پست الکترونیک: koolehposhti-pub@yahoo.com

وبسایت: www.ketabekoolehposhti.com

اینستاگرام: [ketabekoolehposhti](https://www.instagram.com/ketabekoolehposhti)

آدرس: تهران، میدان انقلاب، ابتدای خیابان کارگر جنوبی، کوچه مهدیزاده، پلاک ۷، واحد ۱۰۲

کلیه حقوق برای ناشر محفوظ است.

قیمت: ۳۲۰۰۰ تومان

یادداشت مترجم

مارک لوی^۱ سال ۱۹۶۱ در فرانسه به دنیا آمد. او هجده ساله بود که به صلیب سرخ فرانسه پیوست، شش سال به فعالیتش در این سازمان ادامه داد و هم‌زمان در رشته‌های کامپیوتر و مدیریت نیز تحصیل کرد. لوی در سال ۱۹۸۳ یک شرکت گرافیک کامپیوتری را تأسیس کرد. سال‌ها در این زمینه به فعالیت پرداخت. اما وجه دیگر زندگی او ادبیات و نوشتن بود. ال ۱۹۹۹ به توصیه خواهرش، که آن زمان نمایشنامه‌نویس بود، دست‌نویس رمان «اگر حقیقت داشت» را به ناشر سپرد که بی‌درنگ منتشر شد. استیون اسپیلبرگ براساس این رمان فیلم «درست مثل بهشت» را ساخت. این کتاب جایزه گویا برای اولین رمان و نیز از آن خود کرد. بعد از انتشار این کتاب، لوی تمام وقت خود را صرف نوشتن کرد و نویسنده حرفه‌ای خود قرارداد. او به نویسنده پرکاری تبدیل شد که از سال ۲۰۰۳ تاکنون به‌طور میانگین سالانه یک کتاب منتشر کرده است. اکنون او یکی از سرشناس‌ترین و محبوب‌ترین نویسندگان فرانسه محسوب می‌شود که آثارش به بیش از چهل زبان ترجمه شده‌است. ترجمه کتاب‌های مارک لوی که به فارسی ترجمه شده‌اند می‌توان به عناوین زیر اشاره کرد:

اگر حقیقت داشت (۲۰۰۰)، دفعه بعد (۲۰۰۳)، تمام حرف‌هایی که نگفته‌ایم (۲۰۰۸)، سفر عجیب آقای دالدی (۲۰۱۲)، اگر می‌شد از نو بنا کرد (۲۰۱۳).

رمان «او و او»^۲ شانزدهمین رمان لوی است که سال ۲۰۱۵ در سیصد و پنجاه هزار نسخه منتشر شد. او در این رمان از شخصیت‌های رمان نخستش استفاده کرده و

1. Marc levy

2. Elle et lui

کوشیده است به کمک طنز داستانش را پیش ببرد. آنچه بیش از همه در این داستان به چشم می‌آید مفهوم «تصادف» است که موجب می‌شود حوادث داستان مانند قطعات پازل کنار هم چیده شوند. چاشنی طنز و غیرقابل پیش‌بینی بودن ماجراها بر جذابیت داستان افزوده و موجب می‌شود خواننده با اشتیاق بیشتری خواهان پیگیری حوادث باشد.

راحله فاضلی

اردیبهشت ۱۳۹۷